

Vorbereitung von Register-Einträgen

Allgemeines

- Die Begriffe „Manuskript“ oder „Register-Manuskript“ meinen im Folgenden die abgelieferte Word-Datei.
- „Register“ oder „echtes Register“ meint im Folgenden die tatsächliche Darstellung im Layout.
- Das Register-Manuskript muss als separate Datei eingereicht werden.
- Die Namen sind alphabetisch zu sortieren – so, wie sie dann auch im Register abgebildet sein sollen.
- Beim Personenregister wird automatisch nach der vollständigen Namensnennung (Vor- + Nachname; ohne Lebensdaten) gesucht sowie nach nur Nachnamensnennung.
- Doppeldeutigkeiten durch Namensgleichheiten werden durch ein schwarz ausgefülltes Viereck kenntlich gemacht (vgl. S. 3) und müssen im Korrekturlauf manuell nachgetragen werden.
- Unter-Stichworte sind möglich. Dazu einen Absatz schalten (1 x Entertaste) und das Stichwort mit einem Tabulator einrücken (1 x Tab-Taste). **Bitte weder Leerschritte noch die „Einrücken“-Taste bei Word verwenden!**
- Lebensdaten in Klammern werden bei der Suche ignoriert. Von ausführlicheren Zusätzen zu den Einträgen über die Lebensdaten hinaus ist abzusehen.
- Im Korrekturlauf taucht evtl. das Sonderzeichen „^“ auf. Dieses ist technisch begründet und unbedingt unangetastet zu lassen (Beispiele im Bild auf S. 3)

1. Suche nach allen verwendeten Schreibweisen

Stichworte sollen im Register nur in einer Schreibweise aufgeführt sein, werden aber im Text oft unterschiedlich geschrieben (z. B.: nur Vor- oder Nachname, Spitzname, Titel, historisch/sprachlich bedingt abweichende Schreibweisen etc.). Damit alle Eventualitäten berücksichtigt werden, müssen sämtliche Schreibweisen im Register-Manuskript aufgeführt und mit dem Haupteintrag referenziert werden. Das geschieht über einen Verweis mit Folgepfeil: „=>“

Beispiel

Im Register soll folgender Eintrag erscheinen:

Reventlow, Friederike Juliane Gräfin von (1762–1816)

Automatisch gesucht wird nach:

- 1) Reventlow
- 2) Friederike Juliane Gräfin von Reventlow

Hinzugefügt werden muss:

Julia von Reventlow => Reventlow, Friederike Juliane Gräfin von (1762–1816)

Sonderregel für Namen mit „von/de/van/etc.“ bzw. „Gräfin/Kaiser etc.“, weil der Zusatz dem Vor- und nicht dem Nachnamen zugeordnet wird. Daher muss bei diesem Beispiel ggf. mit ins Register-Manuskript aufgenommen werden:

Gräfin von Reventlow => Reventlow, Friederike Juliane Gräfin von (1762–1816)
von Reventlow => Reventlow, Friederike Juliane Gräfin von (1762–1816)

2. Doppeldeutigkeiten

Durch die Referenzierung sämtlicher Varianten kann mitunter nicht eindeutig zugeordnet werden, zu welchem Haupteintrag ein Suchergebnis zuzuordnen ist.

Beispiel

Der Registereintrag
Bose, Herbert von

macht im Register-Manuskript folgende Referenzierungen notwendig:

- 1) Bose, Herbert von => Bose, Herbert von
- 2) Bose => Herbert von Bose (führt zur Doppeldeutigkeit, s.u.)
- 3) Herbert von Bose => Bose, Herbert von

Der Registereintrag
Bose, Ulrich von

macht im Register-Manuskript folgende Referenzierungen notwendig:

- 1) Bose, Ulrich von => Bose, Ulrich von
- 2) Bose => Bosc, Ulrich von (führt zur Doppeldeutigkeit, s.o.)
- 3) Ulrich von Bosc => Bosc, Ulrich von

Die Seitenzahlen zu den jeweils unter 2) aufgeführten Einträgen können nicht zu *Herbert* oder *Ulrich* Bosc zugeordnet werden. Diese Ungewissheiten werden im Korrekturlauf durch schwarze Vierecke (siehe S. 3) kenntlich gemacht und sind manuell zu überprüfen.

Beispielansicht eines Korrekturlaufs inkl. unklarer Suchergebnisse

Alles, Heinrich K. 178, 518
 Alles, Kurt Wilhelm 178
 Alles █name doppelt 154, 178, 235, 312, 378, 396, 445
 Altvater, Karlotto (1885–1948) 182, 290
 Amondarain, Raymonde 140, 142–144
 Andresen, Christa 10, 24, 528
 Araki Jiro (1880–1952) 522
 Araoz y Aréjula, Daniel (1877–1950) 522
 Arnauld de la Perière, Lothar Eugen Georg von (1886–1941) 155[^]f., 158, 160, 165, 175, 177, 185, 399[^]f., 502, 508, 523
 Arps, Theodor (1884–1947) 10, 263[^]f., 518, 523
 Arregui, Antonio 141, 143[^]f., 150, 397[^]f.
 Arslan, Pierre █ █
 Ásgeirsson, Ásgeir (1894–1972) 341
 Aßmann, Kurt (1883–1962) 268, 290[^]f., 300, 331, 336[^]f., 439, 523
 Assmann, Aleida (1947–dato) 507[^]f.
 Assmann, Jan (1938–dato) █ █
 Assmann █name doppelt 38, 448[^]f.
 Augustat, Walter Ludwig Heinrich Karl (1899–1979) 525
 Aust, Hubert (1886–1966) 96

B

Bachmann, Gustav (1860–1943) 91, 132–134
 Badewitz, Reinhold (1881–1917) 156–158
 Bair, Deirdre (1935–2020) 34
 Bang, Paul (1879–1945) 512
 Barner, Wilfried 448, 507
 Bartenbach, Karl (1881–1949) 249
 Barth, Boris (1961–dato) 413, 415[^]f., 444, 507
 Bartz, Hans Gerold (1901–1973) █ █
 Bartz, Karl (1900–1956) █ █
 Bassett, Richard 10, 23[^]f., 26[^]f., 282, 353, 507
 Bastian, Max (1883–1958) 45, 290, 324[^]f., 331, 336, 340[^]f., 343, 345–349, 352, 404, 438[^]f., 442, 446, 462[^]f., 493, 523
 Bauer, Max (1869–1929) 53, 204, 244, 255[^]f., 258, 265, 274[^]f., 277[^]f., 280[^]f., 305, 433, 452, 489, 507, 517[^]f., 523[^]f.
 Baum, Carlos 254
 Baum, Walter 30, 339, 354[^]f., 441
 Baum █name doppelt 30[^]f., 507
 Baumert, Thomas 10, 281, 518[^]f., 523
 Bayern, Prinz Ferdinand Maria von (1884–1958) 258, 265, 524
 Bayern, Prinz Ludwig Ferdinand von (1859–1949) 524
 Bayern █name doppelt 17, 23, 113, 201, 225[^]f., 274[^]f., 504, 511, 524, 531
 Bazán Esteban, Pedro 303
 Beck, Ludwig (1880–1944) 29[^]f., 36, 42, 508, 514
 Behnke, Paul (1866–1937) 420
 Beigbeder, Juan (1888–1957) 323
 Benckiser, Oskar 541
 Benninghoff, Otto (1886–1974) 45, 181, 236, 493